Porównanie tłumaczeń Przysłów 30:5

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | Każda wypowiedź Boga\* jest sprawdzona.\*\* \*\*\* On tarczą\*\*\*\* dla tych, którzy uciekają się do Niego.[[1]](#footnote-2)1)[[2]](#footnote-3)2)[[3]](#footnote-4)3)[[4]](#footnote-5)4) |

1. 1) Boga, אֱלֹוּהַ (’eloah) pojawia się w Jb. W Prz tylko w tym wersecie. [↑](#footnote-ref-2)
2. 2) sprawdzona, צְרּופָה (tserufa h), lub: przetestowana, prawdziwa; wg G: wytopione, sprawdzone w ogniu, πεπυρωμένοι. [↑](#footnote-ref-3)
3. 3) <x>100 22:31</x>; <x>230 18:31</x>; <x>230 19:8-10</x>; <x>230 119:140</x> [↑](#footnote-ref-4)
4. 4) <x>240 2:7</x>; <x>240 16:20</x> [↑](#footnote-ref-5)